

Cornelius Gazette

THE OFFICIAL NEWSLETTER OF OREGON'S FAMILY TOWN JUNE 2020

Free Food Supplies and Distribution

For Cornelius families in need, there are increased food supplies and distribution beginning immediately.

Sponsored by the Catholic Archdiocese of Portland and funded through a US Department of Agriculture grant, St. Alexander's Catholic Church at 170 N. 10th Avenue in Cornelius is providing free drive-thru food box distribution. three days per week. The food distribution will be held in the church parking lot from 9 am to 12 pm on Monday, Wednesday and Friday. The distribution will continue each of the days until the food runs out.

An existing food box distribution program sponsored by Virginia Garcia Memorial Health Centers and Centro Cultural will continue on Tuesdays from 2:30 – 4:30 pm at St. Alexander's Catholic Church at 170 N. 10th Avenue in Cornelius. It too will continue until the food runs out.

The City of Cornelius wants to thank both sponsors for their help and generosity for our community!



Mask & Face Covering



When riding public transit, an individual must wear a face covering unless the individual:

- Is under two years of age.
- Has a medical condition that makes it hard to breathe when wearing a face covering.
- Has a disability that prevents the individual from wearing a face covering.
- It is strongly recommended that individuals, including children between 2 and 12 years of age, wear a face covering at all times in settings like grocery stores or pharmacies, where it is likely that physical distancing of at least six feet from other individuals outside their family unit cannot be maintained.
- Because children between the ages of two and 12 years of age can have challenges wearing a face covering properly (e.g. not touching the face covering, changing the face covering if visibly soiled, risk of strangulation or suffocation, etc.) we urge that coverings be worn with the assistance and close supervision of an adult. Face coverings should never be worn by children when sleeping.

Safe + Strong

As we face COVID-19 together, it's clear that we are strongest when we are in community, even from a distance. To help keep our communities safe and healthy, the Safe + Strong website provides updates, resources and information in multiple languages. With the right information, we can get through this together.

https://public.govdelivery.com/accounts/ORDHS/subscriber/new?topic_id=ORDHS_816

Oregon Counts!

More than half of the households in the U.S. have responded to the census — that is almost 80 million responses! If you haven't responded yet, remember that it's quick, easy, and secure. You can respond online, by phone, or by mail.

It is important to participate in the census to get local funding and state representation on the federal level. So far, Oregon is ahead nationally with 57.2% of households responding — let's keep the trend going. The deadline to respond is October 31, 2020.

For more information, visit: www.2020census.gov

The Chief's Corner



Cornelius Police Chief John Bennett

As we go through this time of uncertainty, we want to assure you our patrol deputies continue to respond to calls while taking precautions to keep everyone safe.

We are here to help-if you need law enforcement help or to report something; the two main numbers are still **9-1-1** for emergencies or crimes in progress, and

503-629-0111 for non-emergency issues or to report suspicious activities. Please do not call the main Cornelius Police line for emergencies or non-emergencies.

Here are a few helpful tips to remember when you call in:

- · Remain calm.
- If you see suspicious or criminal activity, be a good witness.
- Be prepared to provide as much detail as possible the WHO, WHAT, WHEN and WHERE for the situation.

Share Facts, Not Fear

Fear, anxiety and lack of accurate information can lead to social stigma — discrimination against a group of people, a place or a nation. Stigma makes our community less safe by allowing misinformation to spread. We can counter stigma by sharing accurate information from reliable sources.

Also, Washington County Public Health wants everyone to know that they are here to protect the health of all community members. People who seek health care or contact Public Health about COVID-19 symptoms will not be asked about their immigration or citizenship status. Source: Washington County Public Health

Essential Needs For Western Washington County

The Emergency Management Team has been coordinating efforts in response to an ongoing increase in demand for food resources and other essential needs. Families or individuals needing assistance with food, medications, shelter, or supplies such as clothing, diapers, etc., can call 2-1-1. Food Distribution Centers in Western Washington County(locations/times may change)

Monday: St. Alexander, 9:00-12:00 PM, 170 N. 10th Ave., Cornelius

• Monday: Forest Grove High School, 2:00-4:00 PM, 1401 Nichols Lane, Forest Grove

- Tuesday: Virginia Garcia, 2:30-4:30 PM, 170 N. 10th Ave., Cornelius
- Wednesday: St. Alexander, 9:00-12:00 PM, 170 N. 10th Ave., Cornelius
- 1st Wednesday: Cornelius United Methodist Church 1:00-3:00 PM, 1095 S. Beech Street, Cornelius
- 4th Wednesday: Centro Cultural, 1:30-3:30 PM, 1095 S. Beech St., Cornelius
- Thursday: Solid Life Food Bank, 10:45-12:45 PM, 1719 Cedar Street, Forest Grove
- Thursday: Forest Grove High School, 2:00-4:00 PM, 1401 Nichols Lane, Forest Grove
- Thursday: Wapato Valley Church, 5:00-7:00 PM, 212 Front St., Gaston
- Friday: St. Alexander, 9:00-12:00 PM, 170 N. 10th Ave., Cornelius
- **Friday:** Crossroads Church, 3:00-6:00 PM, 1523 Pacific Ave., Forest Grove
- Friday: School Pantry at Neil Armstrong Middle School 3:00-5:45 PM, 1777 Mountain View Lane (NAMS), Forest Grove.

Details and updates found online at www.preventprotectserve.com

DONATIONS: Anyone interested in providing donations of food or supplies may call 2-1-1 or email. help@preventprotectserve.com

2-1-1 is not meant to replace 9-1-1 or nonemergency numbers for fire, police or medical. **This is for essential needs for families and individuals.**

SEE SOMETHING? SAY SOMETHING!

Communicating what you see is key to preventing or deterring crime. Tell us about anything that seems suspicious or makes you uncomfortable.

No call is too small for our deputies.

NON-EMERGENCIES: 503-629-0111

Abandoned vehicles Suspicious persons or vehicles Anything out of place Noise disturbances Graffiti

EMERGENCIES: 9-1-1

Immediate threat of harm or danger Serious injuries Endangered persons Missing children Crimes occurring now

SHERIFF

City of Cornelius

 City Hall:
 503-357-9112

 Community Dev:
 503-357-3011

 Fire Admin:
 503-357-3840

 Library:
 503-357-4093

 Public Works:
 503-357-3011

 Police Admin:
 503-359-1881

Non-emergency 503-629-0111

EMERGENCY 911

Gaceta de Cornelius

EL BOLETÍN OFICIAL DE LA CIUDAD DE CORNELIUS JUNIO 2020

<u>Distribución Gratuita</u> <u>de Comida y</u> Otras Provisiones

Atención familias necesitadas de Cornelius, de inmediato ya pueden acudir a la distribución gratuita de comida y de otras provisiones.

La Arquidiócesis Católica de Portland

está patrocinando y financiando este

evento, gracias a un subsidio del Departamento de Agricultura de los EE. UU. Vayan a la Iglesia Católica de San Alejandro, situada en 170 Norte de la Avenida 10 en Cornelius a la distribución gratuita de cajas de comida para llevar, tres días a la semana. La distribución de comida se llevará a cabo en el estacionamiento de la iglesia de 9 de la mañana hasta el mediodía los lunes, miércoles y viernes. La distribución continuará cada uno de estos días hasta que se acabe la comida. También otro programa existente de distribución de cajas de alimentos patrocinado por el Centro Memorial de Salud Virginia García y el Centro Cultural continuará los martes de 2:30 a 4:30 de la tarde en la Iglesia Católica de San Alejandro situada en 170 Norte de la Avenida 10 en Cor-

¡La Ciudad de Cornelius quiere agradecer a estos tres patrocinadores su ayuda y generosidad hacia nuestra comunidad!

nelius. También continuará hasta

que se acabe la comida.

<u>Máscara y</u> <u>Cubrimiento de la</u> Cara

Al viajar en transporte público, las personas deben cubrirse las caras, a menos que las personas:

- Sean menores de dos años de edad.
- Tengan una condición médica que les dificulte la respiración cuando se cubren la cara.
- Tengan alguna discapacidad que les impida a las personas cubrirse las caras.
- Se recomienda encarecidamente a todas las personas, incluidos los niños entre 2 y 12 años de edad, que usen una máscara para cubrirse la cara todo el tiempo cuando vayan a las tiendas, farmacias y lugares públicos, donde es probable que no se pueda mantener el distanciamiento físico de al menos seis pies o dos metros de distancia de los demás que no sean miembros de la misma familia.
- Debido a que los niños entre las edades de dos y 12 años podrían tener dificultades para cubrirse la cara adecuadamente (por ejemplo, no tocarla, cambiarla si está visiblemente sucia, riesgo de estrangulamiento o asfixia, etc.) les pedimos que las máscaras sean usadas con la ayuda y supervisión cercana de un adulto. Los niños nunca deben usar máscaras en sus caras cuando se vayan a dormir.

Seguros y Fuertes

Al enfrentarnos al COVID-19 juntos, está claro que somos más fuertes cuando estamos en comunidad, incluso cuando estamos a distancia. Para ayudar a mantener a nuestras comunidades seguras y saludables, el sitio web Safe + Strong website proporciona actualizaciones, recursos, e información en varios idiomas. Con la información correcta, juntos podremos vencer al COVID-19.

Oregon Cuenta

Más de la mitad de los hogares en los Estados Unidos han respondido al censo, jeso es casi 80 millones de respuestas! Si usted aún no ha respondido al censo, recuerde que es rápido, fácil y seguro. Puede responder en línea, por teléfono, o por correo.



Es importante participar en el censo para obtener financiación local y representación estatal a nivel federal. Hasta ahora, Oregon está a la cabeza a nivel

nacional con el 57.2% de los hogares que han respondido, mantengamos esta tendencia, hasta llegar al 100%. La fecha límite para responder al censo es el 31 de octubre de 2020.

Para más información visite: www.2020census.gov

La Esquina del Jefe



Cornelius Police Chief John Bennett

A medida que avanzamos en estos momentos de incertidumbre, queremos asegurarles que nuestros agentes de patrulla puedan continuar respondiendo a las llamadas mientras que toman las precauciones para mantener a todos a salvo. Estamos aquí para ayudarlos, si necesitan ayuda policial o para informarse de algo; los dos números principales siguen siendo **9-1-1 para emergencias** o delitos en progreso, y 503-629-0111 para asuntos que no son de emergencia, o para informar actividades sospechosas. No llamen por favor a la línea principal de la policía de Cornelius para emergencias ni para casos que no sean de emergen-

Aquí hay algunos consejos útiles para recordar cuando llamen:

- Mantengan la calma.
- Si ven alguna actividad sospechosa o criminal, sean buenos testigos.
- Estén preparados para proporcionar la mayor cantidad posible de detalles sobre QUIEN, QUE, CUANDO y DONDE referentes a la situación.

Compartamos los Hechos, No el Miedo

El miedo, la ansiedad y la falta de información exacta pueden conducir al estigma social: discriminación contra un grupo de personas, contra un lugar o contra una nación. El estigma hace que nuestra comunidad sea menos segura al permitir que se propague la información errónea. Podemos contrarrestar este estigma compartiendo información exacta y de fuentes confiables.

Además, los encargados de la Salud Pública del Condado de Washington quieren que todos ustedes sepan que ellos están aquí para proteger la salud de todos los miembros de la comunidad. A las personas que busquen atención médica o se comuniquen con los empleados de la Salud Pública sobre los síntomas de COVID-19 no se les preguntará sobre su estado migratorio o legal. Fuente: Salud Pública del Condado de Washington

Necesidades Esenciales Para el Oeste del Condado de Washington

El Equipo Administrativo de las Emergencias ha estado coordinando sus esfuerzos en respuesta a un aumento constante en la demanda de recursos alimenticios y otras necesidades esenciales. Las familias o personas que necesiten asistencia con alimentos, medicamentos, refugio u otras provisiones como ropa, pañales, etc., pueden llamar al 2-1-1. Estos son los Centros de Distribución de Comida en el Oeste del Condado de Washington (las ubicaciones/horarios pueden cambiar):

 Lunes: Iglesia San Alejandro, 9:00-12:00 PM, 170 N. 10th Ave., Cornelius

- Lunes: Escuela Secundaria de Forest Grove, 2:00-4:00 PM, 1401 Nichols Lane, Forest Grove
- Martes: Clínica Virginia García, 2:30-4:30 PM, 170 N. 10th Ave., Cornelius
- Miércoles: Iglesia San Alejandro, 9:00-12:00 PM, 170 N. 10th Ave., Cornelius
- 1er. Miércoles: Iglesia Metodista Unida de Cornelius 1:00-3:00 PM, 1095 S. Beech Street, Cornelius
- 4o. Miércoles: Centro Cultural, 1:30-3:30 PM, 1095 S. Beech St., Cornelius
- Jueves: Banco de Comida Vida Sólida, 10:45-12:45 PM, 1719 Cedar Street, Forest Grove
- Jueves: Escuela Secundaria de Forest Grove, 2:00-4:00 PM, 1401 Nichols Lane, Forest Grove
- Jueves: Iglesia del Valle Wapato, 5:00-7:00 PM, 212 Front St., Gaston
- Viernes: Iglesia San Alejandro, 9:00-12:00 PM, 170 N. 10th Ave., Cornelius
- Viernes: Iglesia Crossroads, 3:00-6:00 PM, 1523 Pacific Ave., Forest Grove
- Viernes: Despensa Escolar en la Escual Intermedia Neil Armstrong 3:00-5:45 PM, 1777 Mountain View Lane (NAMS), Forest Grove.

Se pueden encontrar los detalles y notas actuales en línea visitando www.preventprotectserve.com

DONATIVOS: Cualquier persona interesada en proporcionar donativos de alimentos u otras provisiones puede llamar al 2-1-1 o enviar un correo electrónico a help@prevent-protectserve.com

El número **2-1-1** no es para reemplazar el 9-1-1 ni los números de no emergencias, policías o médicos. **Este número 2-1-1 es para necesidades esenciales de familias e individuos.**